

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2006-2007

24 OCTOBRE 2006

**Proposition de résolution relative à la reconnaissance du cinquantième anniversaire de la Révolution hongroise de 1956 et à la réaffirmation des liens d'amitié qui unissent la Hongrie et la Belgique**

## AMENDEMENTS

### N° 1 DE M. LIONEL VANDENBERGHE

**Dans les considérants, entre les points D et E insérer un point Dbis (nouveau) rédigé comme suit :**

« *Dbis. rappelant qu'à l'époque, le monde occidental n'a pas exercé une pression diplomatique suffisante sur les oppresseurs du soulèvement hongrois* »

### N° 2 DE M. LIONEL VANDENBERGHE

**Dans les considérants, supprimer le point J.**

#### Justification

Le repentir vient trop tard et de plus, il y a sans aucun doute encore beaucoup de pays qui ont adopté une telle résolution

*Voir:*

Documents du Sénat :

3-1851 - 2005/2006 :

N° 1 : Proposition de résolution de M. Willems.

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2006-2007

24 OKTOBER 2006

**Voorstel van resolutie betreffende de erkenning van de vijftigste verjaardag van de Hongaarse Revolutie van 1956 en tot herbevestiging van de Hongaars-Belgische vriendschapsbanden**

## AMENDEMENTEN

### Nr. 1 VAN DE HEER LIONEL VANDENBERGHE

**In de considerans tussen de punten E en D een punt Dbis (nieuw) invoegen luidend als volgt :**

« *Dbis. eraan herinnerend dat de Westerse wereld op dat ogenblik onvoldoende diplomatische druk heeft uitgeoefend op de onderdrukkers van de opstand.* »

### Nr. 2 VAN DE HEER LIONEL VANDENBERGHE

**In de considerans het punt J doen vervallen.**

#### Verantwoording

Spijt komt na de zonde en bovendien zijn er ongetwijfeld nog vele landen die dergelijke resolutie hebben aangenomen.

*Zie:*

Stukken van de Senaat :

3-1851 - 2005/2006 :

Nr. 1 : Voorstel van resolutie van de heer Willems.

## Nº 3 DE M. LIONEL VANDENBERGHE

**Au point 1 du dispositif, supprimer le mot «environ».**

## Justification

Il y a exactement 50 ans.

## Nº 4 DE M. LIONEL VANDENBERGHE

**Dans le dispositif, insérer entre les points 2 et 3, un point 2bis(nouveau), libellé comme suit :**

«*2bis. exprime son respect pour la population belge ayant accueilli à bras ouverts les réfugiés hongrois;*»

## Nr. 3 VAN DE HEER LIONEL VANDENBERGHE

**In punt 1 van het dispositief het woord «ongeveer» doen vervallen.**

## Verantwoording

Het is exact 50 jaar geleden.

## Nr. 4 VAN DE HEER LIONEL VANDENBERGHE

**In het dispositief, tussen de punten 2 en 3, een punt 2bis (nieuw) invoegen, luidend als volgt :**

«*2bis. drukt zijn respect uit voor de Belgische bevolking die de gevlochthe Hongaren met open armen heeft ontvangen;*»

Lionel VANDENBERGHE.